

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Revue économique franco-suisse**

Band (Jahr): **37 (1957)**

Heft 4

PDF erstellt am: **10.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

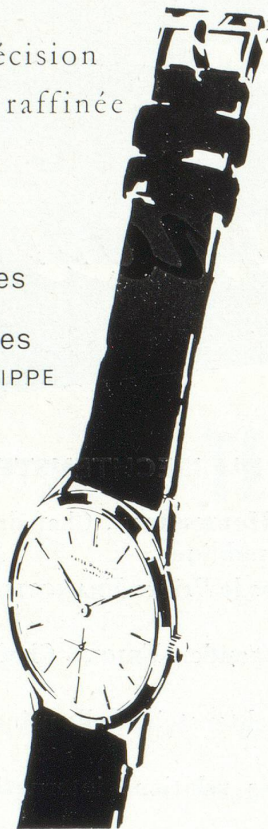
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Haute précision
Elégance raffinée

Les montres
de l'Elite
sont signées
PATEK PHILIPPE



PATEK PHILIPPE
GENÈVE



22, Grand-Quai
tél. 24 93 43

*de la prise
de vues...*



à la projection

CINÉ-CAMÉRAS
8 ^m/_m • 16 ^m/_m
PROJECTEURS
MONO-BI-TRI-FILM

Visitez le

MUSÉE POSTAL DE LA PRINCIPAUTÉ DE LIECHTENSTEIN

Collection complète de tous les timbres-poste édités par le gouvernement
VENTE de tous les timbres-poste en cours par la Fürstlich Liechtenst. Verkaufsstelle für Postwertzeichen, Vaduz

Pertussin-

**PRÉPARATION
ÉMINEMMENT ACTIVE**

dans le traitement de la toux, coqueluche, bronchite, broncho-pneumonie, asthme bronchique.

Mode d'administration :

PER OS : Sirop Pertussin
Gouttes Pertussin
Pastilles Pertussin
Pertussex c. Codéine

PER CUTANÉ : Baume Pertussin
Onguent Pertussin

RECTAL : Suppositoires Pertussin

★

ETEPHA S. A.
Schaan/Liechtenstein
(Territoire économique suisse)



Siège social à Schaan

LIECHTENSTEINISCHE KRAFTWERKE SCHAAN

Téléphone 075/2 18 22

Centrale Samina
à Vaduz

Force motrice
9 600 kW

Production de courant
en 1956
47 999 600 kWh

Centrale Lawena
à Triesen

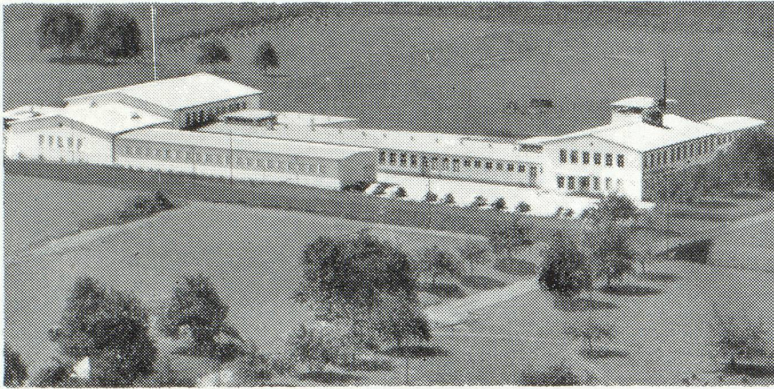
Force motrice
900 kW

Production de courant
en 1956
5 067 700 kWh

Bank in Liechtenstein Aktiengesellschaft Banque de Liechtenstein Société Anonyme Vaduz

Toutes opérations bancaires

Téléphone (075) 2.11.12 – Télex 57915

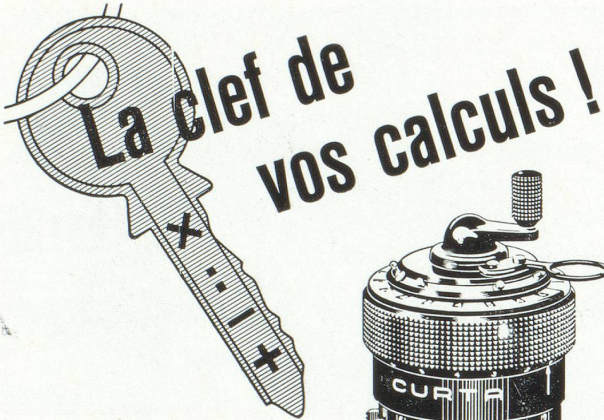


BOYAUX ELASTIN



Fabriqué
avec des fibres naturelles de peaux brutes

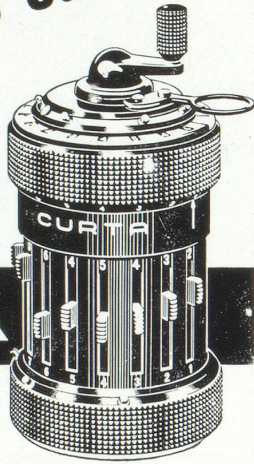
Elastin-Werk A. G. Triesen
(Fürstentum Liechtenstein)



**La clef de
vos calculs !**

CURTA

**La machine à calculer
de haute précision**



Son mécanisme de conception entièrement nouvelle confère à la **CURTA** un ensemble de qualités uniques qui en font la machine à calculer individuelle la mieux adaptée aux besoins professionnels de notre époque.

La machine **CURTA** multiplie, divise, additionne et soustrait; capacité de calcul
Mod. I : $8 \times 6 \times 11$ — Mod. II : $11 \times 8 \times 15$ chiffres.

Concessionnaire France & Union Française :

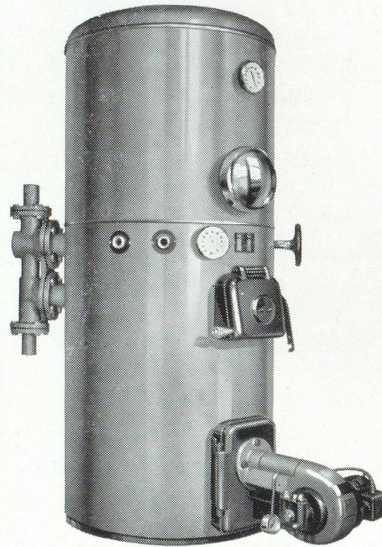
INNOVA S. à R. L. 9, rue N.-D.-des-Victoires, PARIS-2^e - Tél. Gut. 30-81

Fabricant :

CONTINA S. A. - Vaduz Liechtenstein

HOVALTHERM

*vous assure plus de confort
et des frais plus bas*



Gustave OSPELT
Constructeur
des appareils Hoval

— VADUZ —

Vente en Suisse :

Ing. G. Herzog & Cie
Feldmeilen ZH

METALORGANA ETS VADUZ FL

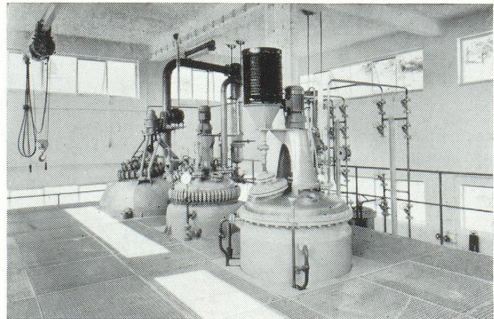
Ingénieurs-Conseils pour l'Industrie chimique et métallurgique

Etudes

Projets

Constructions

Procédés





Écrire des lettres
est un plaisir avec un stylo
élégant

Trisuna
Etablissement
FÜLLFEDERHALTERFABRIK

Triesenberg, Fürstentum Liechtenstein

— LA NOUVELLE —

BORGWARD
« ISABELLA »

UNE VOITURE DE CLASSE INTERNATIONALE AUX PERFORMANCES INCOMPARABLES
4 cyl. - 1.500 cmc. - 9 CV - 8 litres ½ aux 100 km.

COMPTES E. F. A. C.

IMPORTATEUR **ST-CHRISTOPHE MOTOR**
FRANCE & COLONIES
3, rue Scheffer, PARIS-XVI^e - PASSY 33-61, KLÉBER 46-26

CETTE REVUE EST RÉALISÉE
SUR LES PRESSES DE

L'IMPRIMERIE ALENÇONNAISE

2, place Poulet-Malassis, ALENÇON (Orne)

DÉMÉNAGEMENTS & TRANSPORTS INTERNATIONAUX

LAVANCHY & C^{ie} S. A.

POUR TOUS PAYS

IMPORTATIONS - EXPORTATIONS - AGENCE EN DOUANE
GARDE-MEUBLES & ENTREPOTS MODERNES
AGENCE DE VOYAGES

LAUSANNE

GARE DE SEBEILLON MAISON FONDÉE EN 1840



Chambre d'industrie de Liechtenstein

Association volontaire des entreprises
industrielles de Liechtenstein

Instance donnant son avis pour tous
les intérêts concernant l'industrie

Renseignements sur l'industrie ainsi que
les problèmes d'économie de tout genre

Vaduz, Postplatz 26

Tél. 2 11 75



**BANQUE NATIONALE
DE
LIECHTENSTEIN
VADUZ**

garantie par l'État

Toutes opérations bancaires